

РОССИЯ



RUSSIA

МИНИСТЕРСТВО ТРАНСПОРТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
MINISTRY OF TRANSPORT OF THE RUSSIAN FEDERATION
ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО МОРСКОГО И РЕЧНОГО ТРАНСПОРТА
FEDERAL AGENCY FOR MARITIME AND RIVER TRANSPORT

СВИДЕТЕЛЬСТВО
О СООТВЕТСТВИИ ТРЕНАЖЁРНОГО ЦЕНТРА
CERTIFICATE
OF TRAINING CENTRE COMPLIANCE

№ 22.18.327

| | |
|---|--|
| Свидетельство выдано на основании приказа Минтранса России от 10.02.2010 №32 и распоряжения Росморречфлота от 28.11.2012 № АД-316-р | The Certificate issued in accordance with the Ministry of Transport of the Russian Federation order No 32 of 10.02.2010 and the Federal Agency of Maritime and River Transport direction AD-316-r of 28.11.2012. |
| Наименование центра Name of the centre | Крымское отделение Института повышения квалификации Филиала ФГБОУ ВО «Государственный морской университет имени адмирала Ф.Ф. Ушакова» в г. Севастополь Crimean branch of Institute of professional development of Sevastopol branch of FSFEI HE « Admiral Ushakov Maritime State University» |
| Владелец Owner | Филиал ФГБОУ ВО «Государственный морской университет имени адмирала Ф.Ф. Ушакова» в г. Севастополь Sevastopol branch of FSFEI HE «Admiral Ushakov Maritime State University» |
| Адрес владельца Owner address | Россия, 299009, г. Севастополь, ул. Героев Севастополя, дом 11, корпус 8/22 Russia, 299009, Sevastopol, Geroev Sevastopolya str., 11, building 8/22 |
| Телефон/факс, tel./fax | +7 (978) 059-79-92 |
| e-mail, web | koipk@sevgmu.ru, http://sevgmu.ru/ |
| Программы подготовки Programs of training | В соответствии с приложением Specified in the Annex |
| Акт освидетельствования / Дата Inspection act / Date | № 2225355, 12.08.2022 |

Настоящим подтверждается, что тренажёрный центр соответствует положениям Правил I/6, I/8, I/12 Международной Конвенции ПДНВ 1978 года с поправками и может использоваться для подготовки моряков по программам, указанным в приложении.

This is to certify that the training centre complies with the requirements of Regulations I/6, I/8, I/12 of 1978 STCW Convention, as amended, and can be used for seafarers training on the programs specified in the annex

Дата выдачи 13 октября 2022 г.
Date of issue

Действительно до 12 октября 2027 г.
Valid until

М.П.

подпись должностного лица, выдавшего Свидетельство
signature of the duty authorized official issuing of the Statement



Без приложения недействительно
Invalid without Annex attached

В соответствии с актом освидетельствования Российского морского регистра судоходства
In accordance with the Russian Maritime Register of Shipping inspection act
№ 2225355 от (of) 12.08.2022

Тренажёрный центр соответствует положениям Правил I/6, I/8, I/12 Международной Конвенции ПДНВ 1978 года с поправками по указанным ниже программам и может выдавать судовому персоналу соответствующие свидетельства:

The training simulator center complies with the requirements of Regulations I/6, I/8, I/12 of 1978 STCW Convention, as amended, on simulator training programs listed below and may issue appropriate certificates to ship personnel:

- Начальная подготовка для работы на судах, подпадающих под действие Кодекса МГТ в соответствии с пунктом 1 раздела A-V/3 Кодекса ПДНВ (пункт 5 Правила V/3 Конвенции ПДНВ);
Basic training for service on ships subject to the IGF Code in accordance with paragraph 1 Section A-V/3 of STCW Code (paragraph 5 Regulation V/3, STCW Convention);
- Подготовка по расширенной программе для работы на судах, подпадающих под действие Кодекса МГТ в соответствии с пунктом 2 раздела A-V/3 Кодекса ПДНВ (пункт 8.1 Правила V/3 Конвенции ПДНВ);
Advanced training for service on ships subject to the IGF Code in accordance with paragraph 2 Section A-V/3 of STCW Code (paragraph 8.1 Regulation V/3, STCW Convention);

Дата выдачи
Date of issue

13 октября 2022 г.

Действительно до
Valid until

13 октября 2022 г.

М.П.

подпись должностного лица, выдавшего Свидетельство
signature of the duty authorized official issuing of the Statement